

ЮРИДИЧЕСКОЕ ПОДТВЕРЖДЕНИЕ ИЗМЕНЕНИЯ №. 1 КРЕДИТОВОГО СОГЛАШЕНИЯ, ПОДПИСАННОГО МЕЖДУ ФОНДОМ РАЗВИТИЯ АБУ-ДАБИ И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РЕСПУБЛИКИ СЕРБИЯ ДЛЯ ФИНАНСИРОВАНИЯ ПОДДЕРЖКИ БЮДЖЕТА РЕСПУБЛИКИ СЕРБИЯ Статья 1. Поправка №. 1 кредитного соглашения, подписанного между Фондом развития Абу-Даби и Правительством Республики Сербия для финансирования поддержки бюджета Республики Сербия, которое было подписано 3 июля 2024 года между Фондом развития Абу-Даби и Правительство Республики Сербия. Статья 2. Текст Изменения № 1 кредитного соглашения, подписанного между Фондом развития Абу-Даби и Правительством Республики Сербия для финансирования поддержки бюджета Республики Сербия, в оригинале на арабском и английском языках и в переводе на сербский язык гласит: **ةموك و** Приложение №. 1 к Кредитному соглашению, подписанному между Фондом развития Абу-Даби и Правительством Республики Сербия для финансирования ПОДДЕРЖКИ ОБЩЕГО БЮДЖЕТА РЕСПУБЛИКИ СЕРБИЯ Июль 2024 г. Дата публикации: 07.03.2024: В фильме «Лей Нэнси Уилсон» Коллинз, Сан-Франциско. В ролях: Хилла Рэйчел в фильме «Миссисипи», и Кэтрин Джонс и «Динамо» Уиллоу **ضرتقما** и 11 декабря 2022 года, Сан-Франциско, США, набрал 1 000 000 000 фунтов стерлингов, Он родился в Лос-Анджелесе, США, в 2024 году. 2024 002038735 **اسرلاب مقر** 10527000000000001 09 1 **ربمسيد 2026 حو.ضرتقما بلط بلغ قودنсла قفاو ثي متقف ذلقفتا نيفرتلايلي ام بلغ:** **ضرقلقلا بلغ ةيونسلا تدعا فلا تبسن عفر (4) ةيرادلإا موسرلا ةلماش )** ( **عبرأ حب** **ةاملا فصن0.5.ددسملا ريغ بوحمسلا ضرقللا غلبم لصأ نع )** 3 % 2026 г. Дата выхода: 09 октября 2026 г. **وبلا دادسلا لودجD ا وحنلا بلغ كلذ بزرقلل** ( **مات 1** ) в Кейптауне, 4. В Лос-Анджелесе, в Вашингтоне, в Нью-Йорке. Сказал Сэнсэй Дэвис, 09.11.2022. Он сказал, что в действительности Он добился успеха в 4-х годах прошлого века. В фильме / Сэнсэй Уоррен и Сэнсэй Уилсон Рэйчел Сейлз 5 **يوسلا (I)** для поддержки Льюис Уилсон, Дэниел Сейлз, в фильме «Улыбка» **دعا فلا ءانتساب )** **ةقحتسملا طاسقلاأ خيرات قلاأ ددعطاس** ( **1,000,000,000 1 12.09.2026 1,000,000,000** ) **ريغ لا تقف رايلم ( يكييرملأا رلاودلاب يلامجلا 6** изменений и продление срока погашения платежей по кредиту для поддержки общего бюджета Республики Сербия – кредит 3051 В этот день, среда, 7 марта 2024 г., этот Дополнение было заключено между: Фондом развития Абу-Даби, именуемым в дальнейшем «Фонд», и Правительством Республики Сербия, именуемым в дальнейшем. именоваться «Заемщик» и Преамбула. Принимая во внимание, что Заемщик и Фонд заключили 11 сентября 2022 года Договор займа на сумму долларов США. 1 000 000 000 в соответствии с условиями, перечисленными в нем, Принимая во внимание, что Заемщик запросил в своем письме №. 002038735 2024 10527 000 000 000 001 от Министерства финансов от 25 июня 2024 г. об изменении условий и продлении Даты выплаты кредита для поддержки общего бюджета Республики Сербия с 9 декабря 2024 г. по 9 декабря 2026 г., Поскольку Фонд согласился с просьбой заемщика, следовательно, обе стороны соглашаются о следующем: 1. Преамбула считается неотъемлемой частью настоящего Дополнительного соглашения. 2. Увеличить процентную ставку по кредиту до 4%, включая административный сбор в размере половины процента (0,5%) годовых от основной суммы снятого и непогашенного кредита. 3. Продление Даты уплаты взносов по кредиту для поддержки общего бюджета Республики Сербия до 9 декабря 2026 года, как указано в измененном графике погашения кредита № (1) прилагается к настоящему Дополнению. 4. Все остальные условия и графики указанного Кредитного договора от 11 сентября 2022 года остаются в силе и применимы. 7 В удостоверение чего настоящее Дополнительное соглашение подписано в двух оригинальных экземплярах у контрагентов. За/ Правительство Республики Сербия За/ Фонд развития Абу-Даби Славица Савичич Мохаммед Саиф

Аль Сувайди Государственный секретарь при министре финансов Генеральный директор 8 Приложение к графику (I) График поддержки амортизации Общий бюджет Республики Сербия Итого Сумма платежа (без учета процентов) Дата платежа № Размер взноса 1 000 000 000 12.09.2026 1 1 000 000 000 Итого в долларах США (Один миллиард долларов США) 9 Изменение №. 1 кредитного соглашения, подписанного между Фондом развития Абу-Даби и Правительством Республики Сербия для финансирования ПОДДЕРЖКИ БЮДЖЕТА РЕСПУБЛИКИ СЕРБИЯ Июль 2024 г. 10 Поправка №. (1) Изменение условий и продление срока погашения кредита для финансирования поддержки бюджета Республики Сербия - Кредит 3051 Сегодня, среда, 07.03.2024. В этом году настоящая Поправка была заключена между: Фондом развития Абу-Даби, именуемым в дальнейшем «Фонд», и Правительством Республики Сербия, именуемым в дальнейшем «Заемщик». Преамбула Принимая во внимание, что 11 сентября 2022 года Заемщик и Фонд заключили Кредитный договор на сумму 1 000 000 000 долларов США в соответствии с указанными в нем условиями, Поскольку Заемщик своим письмом №. 002038735 2024 10527 000 000 000 001 от 25 июня 2024 г. запрос через Министерство финансов изменить и продлить срок погашения части кредита для финансирования поддержки бюджета Республики Сербия с 9 декабря 2024 г. по 9 декабря 2024 г. Декабрь 2026 г., поскольку Фонд согласился с просьбой заемщика. Таким образом, обе стороны соглашаются со следующим: 1. Преамбула считается неотъемлемой частью настоящего Поправки. 2. Увеличение процентной ставки по кредиту до 4%, включая административные расходы в размере полпроцента (0,5%) в год от основной суммы снятого и неоплаченного кредита. 3. Продление срока погашения части кредита для финансовой поддержки бюджета Республики Сербия до 9 декабря 2026 года, как указано в измененном плане погашения кредита номер (1), приложенном к настоящей Поправке. 4. Все остальные условия и графики указанного Кредитного договора от 11 сентября 2022 года остаются в силе. 11 В подтверждение изложенного настоящее Дополнительное соглашение подписывается в 2-х подлинных экземплярах. За Правительство Республики Сербия За Фонд развития Абу-Даби Славица Савичич Мухамед Саиф аль Сувайди Статс-секретарь генерального директора Министерства финансов 12 Измененный график (I) График погашения Финансирование поддержки бюджета Республики Сербия Общая сумма платежа (без процентов) Срок платежа Сверка номеров 1 000 000 000 12.09.2026 1 1 1 000 000 000 Всего в долларах США (один миллиард долларов США) 13 Статья 3. Настоящий закон вступает в силу на восьмой день со дня публикации в «Официальном вестнике Республики Сербия – Международные соглашения». .